

# PROGRAMME D'ANIMATIONS

ENTERTAINMENT PROGRAMME

**17.08.24 > 30.08.24**



## Office de Tourisme de Montchavin - Les Cochés

MONTCHAVIN - LES COCHES TOURIST OFFICE

+ 33 (0)4 79 07 82 82 • [info.montchavin@la-plagne.com](mailto:info.montchavin@la-plagne.com) • [www.montchavin-la-plagne.com](http://www.montchavin-la-plagne.com)

➤ en ligne ONLINE

## GUIDE DE SÉJOUR RESORT GUIDE

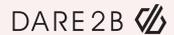


- Ouvert tous les jours de 9h à 12h et de 14h30 à 18h.
- Open every day from 9am to 12pm & from 2.30pm to 6pm.



## MERCI À NOS PARTENAIRES

THANKS TO OUR PARTNERS



➤ votre avis nous intéresse

WE VALUE  
YOUR  
OPINIONS! ➤



# DIMANCHE 18 AOÛT

SUNDAY 18<sup>TH</sup> AUGUST

➔ *A ne pas rater ...*

## LES COCHES

### A 11H - FORUM DES ACTIVITÉS & BLIND TEST

At 11am - Forum activities & blind test  
Toutes les informations de la semaine avec l'Office de Tourisme et les professionnels de la station.

All information of the week and the professionals of the resort.

Prévoir 1€ de caution pour l'écocup ou venir avec son verre !

Place du carreau Square carreau  
Gratuit. Free.



## LES COCHES

### 13H30 > 14H30 - PORTE OUVERTE CIRQUE

1.30pm > 2.30pm - Circus test

Chapiteau de cirque Circus tent  
Gratuit. Free.



## LES COCHES

### A 14H30 - LA STATION ET SES ALENTOURS

At 2.30pm - The resort and its surroundings

Place des commerces Square shops  
Gratuit. Free.

Proposé par Natur'Découverte



## LES COCHES

### A 16H - INITIATION GRATUITE TROTTINETTE ÉLECTRIQUE

A 4pm - free introduction to electric scooters

**DÈS 14 ANS**  
FROM 14 YRS

UP& Go - Plateau de la Patinoire

# LUNDI 19 AOÛT

MONDAY 19<sup>TH</sup> AUGUST

## LES COCHES

### A 9H - INITIATION À L'ORIENTATION

At 9pm - Introduction to orienteering with your family or in a group

Tarif : 13€ Price 13€

Proposé par Natur'Découverte et Office de Tourisme

## MONTCHAVIN

### A 10H - LE REVEIL DE L'EAU

At 10am - The awakening of water

Inscription sur place

Prenez votre maillot de bain et venez démarrer la semaine en vous amusant via divers ateliers avec nos maîtres nageurs ! (short de bain interdit)

Grab your swimming costume and get the week off to a fun start with a variety of workshops with our lifeguards! (no swimming shorts)

Espace Paradisio / Espace Paradisio  
Gratuit. Free. Max 20 pers.  
Environ 1h

## LES COCHES

### A 10H - TOURNOI DE VOLLEY

At 10am - Volley tournament

Rv : Patinoire / Mp : Ice Rink  
Gratuit. Free. Environ 2h

## MONTCHAVIN

### 16H > 19H - PETIT MARCHÉ

4pm > 7pm - Little market  
Rue principale / Mainstreet

## MONTCHAVIN

### 16H30 > 18H - BABY RACE : CHALLENGE DE DRAISIENNE

4.30pm > 6pm - Baby race : the balance bike challenge

- de 7ans - Casque non fourni obligatoire

Venez tester les draisienne et défier les copains !

Come and try our balance bikes and challenge your friends.

Rue principale / Mainstreet  
Gratuit. Free

## MONTCHAVIN

### A 18H - POT D'ACCUEIL & BLIND TEST

At 6.00pm - Welcome drink

Prévoir 1€ de caution pour l'écocup ou venir avec son verre !

Rue principale / Mainstreet



➔ *Spéciale Ados*

## LES COCHES

### 19H - SOIRÉE ADOS & BATTLE ROYALE

7pm - Teen party & battle royale

**DÈS 13 ANS**  
FROM 13 YRS

Venez vous découvrir, vous amuser tout au long de cette soirée privative avec une activité personnalisée et surtout déjantée ! Réservez au 13-20 ans.

Come and discover yourself and have fun during this private evening with a personalised and above all crazy activity! Reserved for 13-20 year olds.

Devant la Salle Marcel Pignard  
Room Marcel Pignard  
Inscription sur place - Max 20  
Book on place - Max 20  
Gratuit. Free. Environ 2h

## LES COCHES

### A 20H30 - SPECTACLE DE MAGIE AVEC ROBIN

At 8.30pm - Magic show Robin

Salle Marcel Pignard  
Romm Marcel Pignard  
Gratuit. Free.



# MARDI 20 AOÛT

TUESDAY 20<sup>TH</sup> AUGUST

## LES COCHES

### A 9H - RÉVEIL MUSCULAIRE

At 9am - Muscular awakening

Rv : Patinoire

Rv : Ice Rink

Gratuit. Free. Environ 30min



## LES COCHES

### A 9H30 - RUNNING

At 9.30am - Running

Rv : Patinoire

Rv : Ice Rink

Gratuit. Free. 1h Max



## LES COCHES

### A 9H30 - SOPHROLOGIE NATURE

At 9.30am - Natural sophrology

Rv : Parking l'Orgère

MP : Parking l'Orgère

Tarifs : Ad. 33€ Enf. 25€ (12 ans).

Price : €33 Child €25 (12yo)

Mini 2 pers

Proposé par Karine et Office de Tourisme

## MONTCHAVIN

### 11H > 12H - APÉROMIX

11am > 12pm - Aperomix

Préparer votre apéro maison !

Make your own aperitif!

Devant l'Office de Tourisme

In front of the Tourist Office

Gratuit. Free.



## LES COCHES

### A 13H30 - SYLVOTHÉRAPIE

At 1.30pm - Sylvotherapy

Rv : Salle Marcel Pignard

MP : Room Marcel Pignard

Tarifs : Ad. 28€ Enf. 20€ (10 ans).

Price : €28 Child €20 (10yo)

Mini 2 pers.

Proposé par Karine et Office de Tourisme

## LES COCHES

### A 15H - FORT PLAGNARD

At 3pm - Fort Plagnard

**DÈS 4 ANS**  
FROM 4 YRS

Entre réflexion, réactivité, cohésion et rires en pagailles, saurez-vous ouvrir le coffre sacré de Plagnou ?

Between reflection, reactivity, cohesion and laughter, will you be able to open the sacred chest of Plagnou?

Place des commerces

Square shops

Gratuit. Free.

Environ 1h30

## MONTCHAVIN

### A 16H - CINÉ-GOÛTER «NON NON DANS L'ESPACE»

4.00pm - Teatime «Non non dans l'espace»

**DÈS 3 ANS**  
FROM 3 YRS

Programme de deux courts métrages :

- Non-Non rétrécit (2019, 26') :

Pauvre Non-Non ! Il pensait que cette journée allait être comme toutes les autres, avec un bon pique-nique et une grosse sieste dans sa chaise longue si confortable...

- Non-Non dans l'espace (2022, 26') :

3... 2... 1... O! Fin du compte à rebours, c'est l'heure d'aller planter le drapeau de Sous-Bois-Les-Bains sur la lune! Dans un nuage de fumée et d'étincelles, la fusée de Grocroc quitte l'orbite terrestre.

Suivi d'un goûter

Durée de la séance : 41min

Cinéma / Cinema

Tarif : 5€ / Price : €5



## MONTCHAVIN

### A 16H30 - SOPHROLOGIE

At 4.30pm - Sophrology

Rv : Office de Tourisme

MP : Tourisme Office

Tarifs : Ad. 18€ Enf. 12€ (8 ans).

Price : €18 Child €12 (8yo)

Mini 3 pers.

Proposé par Karine et Office de Tourisme

## MONTCHAVIN

### A 18H - TOURNOI DE PÉTANQUE & BBQ

At 6pm - Petanque tournament & bbq  
Ramenez vos grillades, on s'occupe du feu !

Bring your grills and we'll take care of the fire!

Terrain de sport

Sport ground

Gratuit. Free. Max 40 pers.

Inscription sur place - Environ 5h



## MONTCHAVIN

### 20H - CONCERT «GINGER SWEET»

At 8pm - Concert

Esplanade Auguste Mudry

Esplanade Auguste Mudry

Gratuit. Free.

Environ 1h30

# MERCREDI 21 AOÛT

WEDNESDAY 21<sup>ST</sup> AUGUST

## PETIT SAINT BERNARD

### A 8H30 - HISTOIRE DU COL DU PETIT SAINT BERNARD

At 8.30am - History of the petit saint bernard pass

Tarif : 23€ Price 23€

✔ Proposé par Natur'Découverte et Office de Tourisme

## LES COCHES

### A 10H - TOURNOI DE FOOT

At 10am - Football tournament

Rv : Patinoire / Mp : Ice Rink

Gratuit. Free.  
Environ 2h

## LES BAUCHES

### A 10H30 HISTOIRES D'ALPAGE DANS LA VALLÉE DES BAUCHES

At 10.30am - Alpine pastures in the Vallée des Bauges

Une journée en famille dans la Vallée des Bauges, dans un cadre montagnard exceptionnel et préservé ! Atelier nature et histoires de montagne.

**Au menu :** Apéro + produits locaux  
Pensez à prendre votre pique-nique si vous restez sur place.

**RDV à 10h30** au restaurant Le Friolin aux Bauges puis 20/30min de marche en direction de Pramain puis continuez jusqu'au fond de la vallée.

✔ Sur inscription au plus tard la veille avant 17h30

Tarifs : 5€ / Price : €5

## MONTCHAVIN

### A 15H - PULSE ACTIVITY CRÉATION D'HORLOGE SUR ARDOISE

3pm - Creation of a clock on slate  
Sessions à 15h, 16h et 17h

Inscription sur place

Rue principale

Mainstreet

Gratuit. Free



## LES COCHES

### 16H ▶ 17H30 - 0 DÉCHET

4pm ▶ 5.30pm - 0 waste



Venez fabriquer vos produits du quotidien.

Come and make your own everyday products.

Place du carreau / Square carreau  
Gratuit. Free.

## MONTCHAVIN

### 16H30 ▶ 18H - LE BON COMPTEUR & CABANES EN MOUSSE

4.30pm ▶ 6pm



Entre la ferme de César et la Bovate  
Between Ferme de César et Bovate  
Gratuit. Free.

## MONTCHAVIN

### A 20H30 - LES INCROYABLES TALENTS DE MONTCHAVIN

At 8.30pm - The amazing talents of montchavin

Au programme votre talent ... Si vous avez un talent particulier et que vous souhaitez participer, contactez Cindy au cirque (chapiteau)

On the program : magic, circus ...

Esplanade Auguste Mudry

Square Auguste Mudry

Gratuit. Free.

Repli en salle en cas de mauvais temps  
Environ 2h

# JEUDI 22 AOÛT

THURSDAY 22<sup>ND</sup> AUGUST

## MONTCHAVIN

### A 9H - RÉVEIL MUSCULAIRE

At 9am - Muscular awakening

Rv : Esplanade Auguste Mudry

Rv : Esplanade Auguste Mudry

Gratuit. Free. Environ 30min



## MONTCHAVIN

### A 9H30 - RUNNING

At 9.30am - Running

Rv : Esplanade Auguste Mudry

Rv : Esplanade Auguste Mudry

Gratuit. Free. Environ 1h



## LES COCHES

### A 10H - TOURNOI DE PING PONG

At 10am - Ping pong tournament

Place des commerces

Square shops

Gratuit. Free. Environ 2h



## MONTCHAVIN

### A 15H30 - COURSE DE GARÇON DE CAFÉ

3.30pm ▶ 9pm - Waiter's race

Rues Montchavin

Inscription ?

### 16H ▶ 21H - LASER GAME

4pm ▶ 9pm - Laser Game ?

Rues Montchavin

Gratuit. Free.

### 19H ▶ 21H - VÉLO SMOOTHIE

7pm ▶ 9pm - Bike smoothie

Rues Montchavin

Gratuit. Free.

# VENDREDI 23 AOÛT

FRIDAY 23<sup>RD</sup> AUGUST

## LES COCHES

### A 9H - L'UTILISATION DES PLANTES DE MONTAGNE

At 9am - The use of mountain plants

Tarif : 13€ Price 13€

✔ Proposé par Natur'Découverte et Office de Tourisme

## LES COCHES

### 10H30 ▶ 12H - PRIX JUSTE

10.30am ▶ 12pm - Prix juste

Surez-vous découvrir le prix des articles qui vous sont proposés ? Peut-être repartirez vous avec l'un d'entre eux... Bonne chance

Can you guess the price of the items? Maybe you'll go home with one of them... Good luck!

Place des commerces

Square shops

Gratuit. Free.

## MONTCHAVIN

### 14H30 ▶ 17H30 - DÉTOURS BAROQUES : CIRCUIT GUIDÉ

2.30pm ▶ 5.30pm - Discover the Baroque churches

A la découverte des églises de Beltenre et de Macôt. Une immersion dans la période baroque et le quotidien des populations de montagne du XVIIIème siècle, entre croyances et cultes populaires. Visite animée par un animateur de la FACIM

Discovering the chapels in the villages of La Plagne-Tarentaise, an immersion in the everyday life of the mountain populations of the 17th & 18th centuries.

✔ Inscription indispensable au plus tard le jour de la visite à 11h - Mini 6

Adulte : 8€ Adult : €8

Enfant : €4 (2 à 12 ans)

Children : €6 (2 to 12 yrs)

RV : Police municipale Police station

Déplacement en voiture

## MONTCHAVIN

### 16H ▶ 19H - DÉAMBULATION BATUCADA

4pm ▶ 7pm - Batucada parade

Rue principale

Mainstreet



## LES COCHES

### A 15H - LE KOH'CHES LANTA

At 3pm ▶ 5pm - Koh'ches lanta



Les épreuves peuvent être sportives, d'équilibre, de travail d'équipe, de dextérité, ou encore de volonté. Come and enjoy the challenges in our version of famous French TV show Koh-Lanta (Survivor) with your family or friends.

Rv : Devant la Salle Marcel Pignard

MP : Room Pignard

Gratuit. Free.

✔ Inscription à l'Office de Tourisme

Booking at the Tourist office

Environ 2h/2h30

## MONTCHAVIN

### A 18H30 - REMISE DES PRIX DE LA SEMAINE

At 6.30pm - Awards ceremony of the week

Prévoir 1€ de caution pour l'écocup ou venir avec son verre !

Rue principale / Mainstreet

Gratuit. Free



## LES COCHES

### A 20H45 - SPECTACLE DE CIRQUE

At 8.45pm - Circus Show

Les élèves de la semaine et les professeurs présentent leur spectacle de cirque !

Chapiteau de cirque / Circus

Gratuit. Free Environ 2h



# DIMANCHE 25 AOÛT

SUNDAY 25<sup>TH</sup> AUGUST

➤ *A ne pas rater...*

## LES COCHES

### A 11H - FORUM DES ACTIVITÉS & BLIND TEST

At 11am - Forum activities & blind test

Toutes les informations de la semaine avec l'Office de Tourisme et les professionnels de la station.

All information of the week and the professionals of the resort.

Prévoir 1€ de caution pour l'écocup ou venir avec son verre !

Place du carreau

Square carreau

Gratuit. Free.



### A 14H30 - LA STATION ET SES ALENTOURS

At 2.30pm - The resort and its surroundings

Place des commerces

Square shops

Gratuit. Free.

Proposé par Natur'Découverte



## LES COCHES

### A 16H - INITIATION GRATUITE TROTINETTE ÉLECTRIQUE

At 4pm - free introduction to electric scooters



UP& Go - Plateau de la Patinoire

👤 Tout public. All ages. 🌧️ Annulé en cas de pluie. Canceled in case of rain. 📅 Inscription à l'Office de Tourisme. Booking at the Tourist Office

## LES COCHES

### 10H > 18H - 2È MOTEURS & LÉGENDES

10am > 6pm - 2nd Engines & Legends  
2ème édition de « Moteurs & Légendes » organisée par l'équipe du Mator Sportive Day : Rassemblement de voitures mythiques des années 80 et 90. Plus de 100 véhicules attendus pour cette journée.

2nd edition of « Moteurs & Légendes » organized by the Mator Sportive Day team: Gathering of mythical cars from the 80s and 90s. Over 100 vehicles expected for the day.

**Parking conseillé à Montchavin et accès gratuit par la télécabine des Coches et la Telebufette**

Parking recommended at Montchavin, with free access via the Coches and Telebufette gondolas.

**Parking devant l'Office de Tourisme**

Car park in front of the Tourist Office

Gratuit. Free.

## LUNDI 26 AOÛT

MONDAY 26<sup>TH</sup> AUGUST

## LES COCHES

### A 9H - INITIATION À L'ORIENTATION

At 9pm - Introduction to orienteering with your family or in a group

Tarif : 13€ Price 13€

✓ Proposé par Natur'Découverte et Office de Tourisme

## MONTCHAVIN

### A 10H - LE REVEIL DE L'EAU

At 10am - The awakening of water  
**Inscription sur place**

Prenez votre maillot de bain et venez démarrer la semaine en vous amusant via divers ateliers avec nos maîtres nageurs ! (short de bain interdit)

Grab your swimming costume and get the week off to a fun start with a variety of workshops with our lifeguards! (no swimming shorts)

**Environ 1h**  
Espace Paradisio / Espace Paradisio  
Gratuit. Free.

## LES COCHES

### A 9H - RÉVEIL MUSCULAIRE

At 9am - Muscular awakening

Rv : Patinoire / Rv : Ice Rink

Gratuit. Free. Environ 30min



## LES COCHES

### A 9H30 - RUNNING

At 9.30am - Running

Rv : Patinoire / Rv : Ice Rink

Gratuit. Free. Environ 1h max



## MONTCHAVIN

### 16H > 19H - PETIT MARCHÉ

4pm > 7pm - Little market

Rue principale / Mainstreet

## MONTCHAVIN

### 17H > 18H - CABANES EN MOUSSE & MAILLON FORT

5pm > 6pm - Foam huts & mailion fort

Rue principale / Mainstreet

Gratuit. Free.

## MONTCHAVIN

### A 18H - POT D'ACCUEIL & BLIND TEST

At 6.00pm - Welcome drink

Prévoir 1€ de caution pour l'écopup

ou venir avec son verre !

Rue principale / Mainstreet

## MARDI 27 AOÛT

TUESDAY 27<sup>TH</sup> AUGUST

## LES COCHES

### A 9H30 - SOPHROLOGIE NATURE

At 9.30am - Natural sophrology

Rv : Parking l'Orgère

MP : Parking l'Orgère

✓ Tarifs : Ad. 33€ Enf. 25€ (12 ans).

Price : €33 Child €25 (12yo)

Mini 2 pers

Proposé par Karine et Office de

Tourisme

## LES COCHES

### A 10H - TOURNOI DE FOOT

At 10am - Football tournament

Rv : Patinoire / Mp : Ice Rink

Gratuit. Free. Environ 2h



## LES COCHES

### A 13H30 - SYLVOTHÉRAPIE

At 1.30pm - Sylvotherapy

Rv : Salle Marcel Pignard

MP : Room Marcel Pignard

✓ Tarifs : Ad. 28€ Enf. 20€ (10 ans).

Price : €28 Child €20 (10yo)

Mini 2 pers.

Proposé par Karine et Office de

Tourisme

## MONTCHAVIN

### 16H > 17H30 - APÉROMIX

4pm > 5.30pm - Aperomix

Préparer votre apéro maison !

Make your own aperitif!!

Rue principale / Mainstreet

Gratuit. Free.



## MONTCHAVIN

### A 16H30 - SOPHROLOGIE

At 4.30pm - Sophrology

Rv : Office de Tourisme

MP : Tourisme Office

✓ Tarifs : Ad. 18€ Enf. 12€ (8 ans).

Price : €18 Child €12 (8yo)

Mini 3 pers.

Proposé par Karine et Office de

Tourisme

## MONTCHAVIN

### A 18H - TOURNOI DE PÉTANQUE & BBQ

At 6pm - Petanque tournament & bbq

Ramenez vos grillades, on s'occupe du feu !

Bring your grills and we'll take care of the fire!

Terrain de sport

Sport ground

Gratuit. Free. Max 40 pers.

✓ Sur réservation au plus tard avant 17h le jour même

Environ 3h

## MERCREDI 28 AOÛT

WEDNESDAY 28<sup>TH</sup> AUGUST

## PETIT SAINT BERNARD

### A 8H30 - HISTOIRE DU COL DU PETIT SAINT BERNARD

At 8.30am - History of the petit saint bernard pass

Tarif : 23€ Price 23€

✓ Proposé par Natur'Découverte et Office de Tourisme

## ➤ A ne pas rater ...

## PLAN PICHU

### 8H30 > 12H30 - VISITE EN ALPAGE : ALPAGE DE PLAN PICHU (GRANIER)

8.30am > 12.30pm -

The alpine pasture of Plan-Pichu -

Guided tour

Rencontrez les alpagistes, découvrez leur quotidien, le savoir-faire de la fabrication du beaufort et partagez leur passion. Dégustation en fin de visite

Meet the alpine dairy farmers, find out about their daily life and their expert knowledge and passion for Beaufort cheese making.

✓ Inscription obligatoire au plus tard la veille avant 17h30 - Mini 6 pers.

Adulte : 10€

Enfant : 5€ (2 à 12 ans)

Adult : €10

Children : €5 (2 to 12 yrs)

RV : Police municipale/Police station

Déplacement en voiture

## MONTCHAVIN

### A 9H - RÉVEIL MUSCULAIRE

At 9am - Muscular awakening

Rv : Esplanade Auguste Mudry

Rv : Esplanade Auguste Mudry

Gratuit. Free.

✓ Sur réservation au plus tard la veille - Mini 2 pers. Environ 30min

## MONTCHAVIN

### A 9H30 - RUNNING

At 9.30am - Running

Rv : Esplanade Auguste Mudry

Rv : Esplanade Auguste Mudry

Gratuit. Free.

✓ Sur réservation au plus tard la veille - Mini 2 pers. Environ 1h max



## LES COCHES

### 10H30 > 12H - AU BON LINGOT

10.30am > 12pm - Au bon lingot

1 question, 2 trappes, 2 lingots. Sarez-vous les garder en votre possession en répondant correctement à la question ?

Votre gain en dépend

1 question, 2 traps, 2 lingots. Can you keep them in your possession by answering the question correctly?

1 question, 2 traps, 2 lingots. Can you keep them in your possession by answering the question correctly?

1 question, 2 traps, 2 lingots. Can you keep them in your possession by answering the question correctly?

1 question, 2 traps, 2 lingots. Can you keep them in your possession by answering the question correctly?

1 question, 2 traps, 2 lingots. Can you keep them in your possession by answering the question correctly?

1 question, 2 traps, 2 lingots. Can you keep them in your possession by answering the question correctly?

1 question, 2 traps, 2 lingots. Can you keep them in your possession by answering the question correctly?

1 question, 2 traps, 2 lingots. Can you keep them in your possession by answering the question correctly?

1 question, 2 traps, 2 lingots. Can you keep them in your possession by answering the question correctly?

1 question, 2 traps, 2 lingots. Can you keep them in your possession by answering the question correctly?

1 question, 2 traps, 2 lingots. Can you keep them in your possession by answering the question correctly?

1 question, 2 traps, 2 lingots. Can you keep them in your possession by answering the question correctly?

1 question, 2 traps, 2 lingots. Can you keep them in your possession by answering the question correctly?

1 question, 2 traps, 2 lingots. Can you keep them in your possession by answering the question correctly?

1 question, 2 traps, 2 lingots. Can you keep them in your possession by answering the question correctly?

1 question, 2 traps, 2 lingots. Can you keep them in your possession by answering the question correctly?

1 question, 2 traps, 2 lingots. Can you keep them in your possession by answering the question correctly?

1 question, 2 traps, 2 lingots. Can you keep them in your possession by answering the question correctly?

1 question, 2 traps, 2 lingots. Can you keep them in your possession by answering the question correctly?

1 question, 2 traps, 2 lingots. Can you keep them in your possession by answering the question correctly?

1 question, 2 traps, 2 lingots. Can you keep them in your possession by answering the question correctly?

1 question, 2 traps, 2 lingots. Can you keep them in your possession by answering the question correctly?

1 question, 2 traps, 2 lingots. Can you keep them in your possession by answering the question correctly?

1 question, 2 traps, 2 lingots. Can you keep them in your possession by answering the question correctly?

1 question, 2 traps, 2 lingots. Can you keep them in your possession by answering the question correctly?

1 question, 2 traps, 2 lingots. Can you keep them in your possession by answering the question correctly?

1 question, 2 traps, 2 lingots. Can you keep them in your possession by answering the question correctly?

1 question, 2 traps, 2 lingots. Can you keep them in your possession by answering the question correctly?

1 question, 2 traps, 2 lingots. Can you keep them in your possession by answering the question correctly?

1 question, 2 traps, 2 lingots. Can you keep them in your possession by answering the question correctly?

1 question, 2 traps, 2 lingots. Can you keep them in your possession by answering the question correctly?

1 question, 2 traps, 2 lingots. Can you keep them in your possession by answering the question correctly?

1 question, 2 traps, 2 lingots. Can you keep them in your possession by answering the question correctly?

1 question, 2 traps, 2 lingots. Can you keep them in your possession by answering the question correctly?

1 question, 2 traps, 2 lingots. Can you keep them in your possession by answering the question correctly?

1 question, 2 traps, 2 lingots. Can you keep them in your possession by answering the question correctly?

1 question, 2 traps, 2 lingots. Can you keep them in your possession by answering the question correctly?

1 question, 2 traps, 2 lingots. Can you keep them in your possession by answering the question correctly?

1 question, 2 traps, 2 lingots. Can you keep them in your possession by answering the question correctly?

1 question, 2 traps, 2 lingots. Can you keep them in your possession by answering the question correctly?

1 question, 2 traps, 2 lingots. Can you keep them in your possession by answering the question correctly?

1 question, 2 traps, 2 lingots. Can you keep them in your possession by answering the question correctly?

1 question, 2 traps, 2 lingots. Can you keep them in your possession by answering the question correctly?

1 question, 2 traps, 2 lingots. Can you keep them in your possession by answering the question correctly?

1 question, 2 traps, 2 lingots. Can you keep them in your possession by answering the question correctly?

1 question, 2 traps, 2 lingots. Can you keep them in your possession by answering the question correctly?

1 question, 2 traps, 2 lingots. Can you keep them in your possession by answering the question correctly?

1 question, 2 traps, 2 lingots. Can you keep them in your possession by answering the question correctly?

1 question, 2 traps, 2 lingots. Can you keep them in your possession by answering the question correctly?

1 question, 2 traps, 2 lingots. Can you keep them in your possession by answering the question correctly?

1 question, 2 traps, 2 lingots. Can you keep them in your possession by answering the question correctly?

1 question, 2 traps, 2 lingots. Can you keep them in your possession by answering the question correctly?

1 question, 2 traps, 2 lingots. Can you keep them in your possession by answering the question correctly?

1 question, 2 traps, 2 lingots. Can you keep them in your possession by answering the question correctly?

## MONTCHAVIN

### 16H > 17H30 - 0 DÉCHET

4pm > 5.30pm - 0 waise

DÈS 8 ANS FROM 8 YRS

Venez fabriquer vos produits du quotidien.

Come and make your own everyday products.

Rue principale - Gratuit. Free.

## LES COCHES

### A 17H - TOURNOI DE VOLLEY

At 5pm - Volley tournament

Rv : Patinoire / Mp : Ice Rink

Gratuit. Free. Environ 2h/2h30

✓ Sur réservation au plus tard à 16h le jour même. Mini 8 pers

## VENDREDI 30 AOÛT

FRIDAY 30<sup>TH</sup> AUGUST

## LES COCHES

### A 9H - L'UTILISATION DES PLANTES DE MONTAGNE

At 9am - The use of mountain plants

Tarif : 13€ Price 13€

✓ Proposé par Natur'Découverte et Office de Tourisme

## LES COCHES

### 10H > 12H LE PRIX JUSTE

10am > 12pm - The fair price

Sarez-vous découvrir le prix des articles qui vous sont proposés ? Peut-être repartirez vous avec l'un d'entre eux... Bonne chance

Can you guess the price of the items? Maybe you'll go home with one of them... Good luck!

Place des Commerces Square shops

Gratuit. Free.

## MONTCHAVIN

### A 18H30 - REMISE DES PRIX DE LA SEMAINE

At 6.30pm - Awards ceremony of the week

Prévoir 1€ de caution pour l'écopup

ou venir avec son verre !

Rue principale / Mainstreet

Gratuit. Free

Tout public. All ages. Annulé en cas de pluie. Canceled in case of rain Inscription à l'Office de Tourisme. Booking at the Tourist Office

# CINÉ MONTCHAVIN

CINE MONTCHAVIN



|  | 18h   | 21h   |
|--|---|---|
| <b>LUNDI 19 AOÛT</b><br>MONDAY 19 <sup>TH</sup> AUGUST       | <b>GOODBYE MONSTER</b><br>Animation - 1h39<br>A partir de 6 ans                   | <b>LARGO WINCH : LE PRIX DE L'ARGENT</b><br>Action - 1h40                 |
| <b>MARDI 20 AOÛT</b><br>TUESDAY 20 <sup>TH</sup> AUGUST      | <b>LES ROIS DU RALLYE</b><br>Aventure / Animation - 1h33<br>A partir de 6 ans     | <b>MON AMI LE PETIT MANCHOT</b><br>Aventure / Famille - 1h37              |
| <b>MERCREDI 21 AOÛT</b><br>WEDNESDAY 21 <sup>ST</sup> AUGUST | <b>GARFIELD : HEROS MALGRÉ LUI</b><br>Animation / Animation - 1h41                | <b>DEADPOOL - WOLVERINE</b><br>Action/Comédie - 2h07<br>Interdit - 12 ans |
| <b>JEUDI 22 AOÛT</b><br>THURSDAY 22 <sup>ND</sup> AUGUST     | <b>MOI MOCHE ET MÉCHANT 4</b><br>Animation - 1h34                                 | <b>BORDERLANDS</b><br>Action - 1h41                                       |
| <b> VENDREDI 23 AOÛT</b><br>FRIDAY 23 <sup>TH</sup> AUGUST   | <b>SUPER PAPA</b><br>Comédie - 1h38   | <b>LE ROMAN DE JIM</b><br>Comédie dramatique - 1h341                      |
| <b>LUNDI 26 AOÛT</b><br>MONDAY 26 <sup>TH</sup> AUGUST       | <b>PETIT PANDA EN AFRIQUE</b><br>Animation / Aventure - 1h24<br>A partir de 6 ans | <b>LE ROMAN DE JIM</b><br>Comédie dramatique - 1h341                      |
| <b>MARDI 27 AOÛT</b><br>TUESDAY 27 <sup>TH</sup> AUGUST      | <b>GARFIELD : HEROS MALGRÉ LUI</b><br>Animation / Animation - 1h41                | <b>BORDERLANDS</b><br>Action - 1h41                                       |
| <b>MERCREDI 28 AOÛT</b><br>WEDNESDAY 28 <sup>TH</sup> AUGUST | <b>SUPER PAPA</b><br>Comédie - 1h38   | <b>MON AMI LE PETIT MANCHOT</b><br>Aventure / Famille - 1h37              |
| <b>JEUDI 29 AOÛT</b><br>THURSDAY 29 <sup>TH</sup> AUGUST     | <b>VICE VERSA 2</b><br>Animation / Famille - 1h36<br>A partir de 6 ans            | <b>DEADPOOL - WOLVERINE</b><br>Action/Comédie - 2h07                      |
| <b> VENDREDI 30 AOÛT</b><br>FRIDAY 30 <sup>TH</sup> AUGUST   | <b>UN P'TIT TRUC EN PLUS</b><br>Comédie - 1h39                                    | <b>LE COMPTE DE MONTE-CRISTO</b><br>Aventure / Historique - 2h58          |

## TARIFS CINÉMA

Adulte : 8€

Réduit (- 14 ans, étudiants, séniors, + 65 ans) : 7€

Famille Plus : 2ad. + 2 enf. : 24€

2ad. + 1 enf. (19€) + 5€ par enf. supplémentaire

PRICES Adult : 8€ - Children (under 14 years) : 7€

## NOS PARTENAIRES

UP & GO PARK  
100% LOISIRS



ECOLE DE SKI, VTT  
ET SPORTS NATURE  
EVOLUTION 2



Les informations indiquées dans ce programme animations sont données à titre indicatif et sont susceptibles d'être modifiées.

The information in this program is given as an indication only and is subject to change. Document non contractuel / Non contractual document